

బుల్లెమ్మను గురించి తెలుసుకుంటే, బుల్లెమ్మ బస్సులో అంతకుముందులేని అందం కనిపించింది. బుల్లెమ్మ కథ యెంత అందమైనదో మరి!

విశాఖపట్నంలో పిటిబస్సులు జాతీయం చెయ్యకముందు, ఒకరాత్రి ఏడు గంటల ఐదు నిమిషాలకు పూర్ణా మార్కెట్ దగ్గర ఒక బస్సు ఆగింది.

అక్కడనించి గోపాలపట్నం వెళ్ళవలసిన బస్సు. అయినా ఆ ముందు స్టాపులోనే మనుషులు నిండిపోయారు. బస్సు ఆగగానే తోపులాట ప్రారంభమైంది. బుట్టలతోనూ, తట్టలతోనూ కొందరైతే, సంచులని నింపుకుని మరొకొందరు. చేపల కంపు కూడా వేస్తోంది. ఎందరైనా ఫరవాలేదన్నట్లు క్లీనరు మనుషుల్ని లోపలకు తోసేస్తున్నాడు.

ఈ రద్దీ యిలా వుంటుందని తెలుసుకున్న నేను ముందు స్టాపులో యెక్కాను. అక్కడా నాకు చివరి సీటులో నే కూర్చోడానికి జాగా దొరికింది. నా ప్రక్కని కార్పర్ సీటులో అదే బస్సు చివరిసీటు-వాడు కూర్చున్నాడు. వాడు మాటాడకపోయినా వాడికళ్ళు మాటాడేస్తున్నాయి. చేతులు కాస్త అప్పుడప్పుడూ వణుకుతున్నట్లున్నా. పెదాలు వణకటంలేదు. వారం రోజులై గెడంగీ యనట్లుంది. అట్టిం చేసిందో లేక ఆకలి మెండుగా వుందో. అప్పుడప్పుడు తేనువుల తీస్తున్నాడు. ఒకొక్కటిగా వెలిగిస్తున్న బీడీలు వొంటికి వ్యాధి తెచ్చిపెట్టినట్లు అప్పుడప్పుడు అదేవనిగా దగుతున్నాడు. టికెట్ తీసుకోకపోయినా, గుడ్డలు సరిగా లేకపోయినా గుడిలో దేముడిలా తిప్పవేసుకుని కూర్చున్నాడు.

బస్సు డ్రైవరు, కండక్టరు, క్లీనరు ముగ్గురూ ఆ రద్దీలో అలనాటి రాజుగారి ముగ్గురు సేవకుల్లా వున్నారు.

పిలిస్తే సలుకనివాడు కండక్టరు. ప్రంభం చాటుగాడు డ్రైవరు. అదేపోతగాడు క్లీనరు.

కీ నరే "జరగండ్డి - సర్దుకోండ్డి" జల పాతంలా అరుస్తూ మనుషులను ముట్టుకుని తోస్తూ కుక్కుతున్నాడు బస్సులో.

"ఎవరి దేవులాట ఆలదైతే - మరి యీ తోపులాట, తన్నులాట తప్పదు" అన్నాడొక పాసింజరు సర్దుకుంటూ.

"రాజుగారి సేవకుడు తోసేస్తున్నాడు. మన అవసరం మరి. మాటాడలేం" అన్నాడొక పెద్దమనిషి.

"రాజుగారి సేవకుడనకండ్డి. ఇదెవరి బస్సు?"

"బుల్లెమ్మ బస్సు" అందుకున్నాడొక యువకుడు.

"బుల్లెమ్మ సంగతి యెవరికి తెలీదు?" మాట కలిపాడు వాడి మిత్రుడు.

బస్సు యీ మాటతో కదిలింది. మను

షులు ఫుట్ బోర్డ్ మీద నిల్చొని వ్రేలాడుతున్నారు.

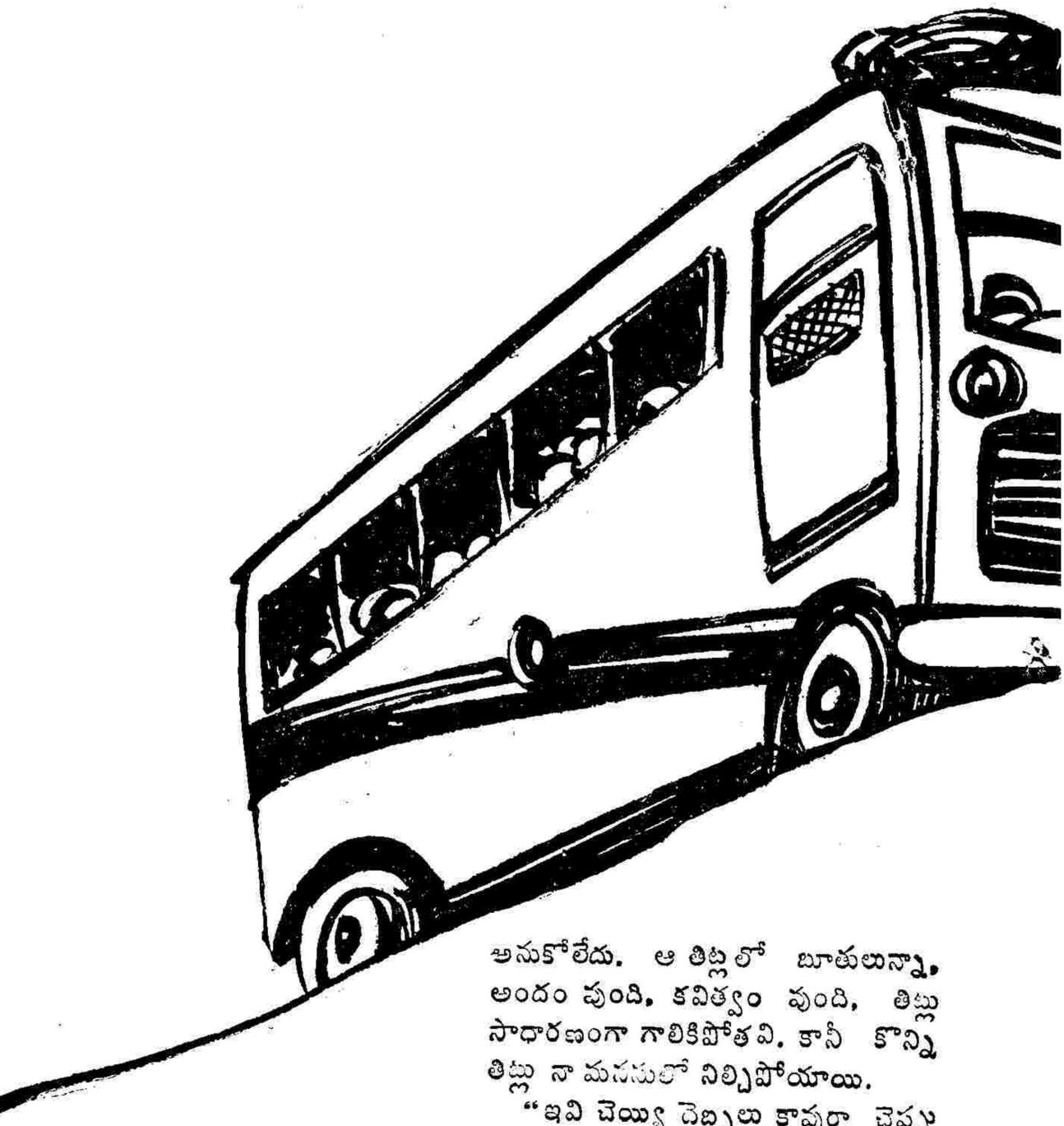
"బుల్లెమ్మ ఈ బస్సునాగే వుంటాది" మళ్ళీ మొదలు.

నా ప్రక్కనున్న బీడీమనిషి ఆ యువకునివేపు తీక్షణంగా చూశాడు. వాడి చూపును ఆ యువకుడు అంతుకున్నా అది

గుడ్డివాని బెదరింపులా అనిపించిందేమో "ఇలాగే ఓవర్ లోక్ చేసుకునే బస్సు కొన్నది" అనగానే బీడీమనిషి చప్పున లేచి ఫడీమని చెంపపెట్టు వాడికి తగిలించాడు - ఐదేళ్ళు అంటుకుపోయినట్లు.

ఇద్దరూ తాగినవాళ్ళే. ఒకరి నొకరు తోడు కోరుకునే బదులు, ఒకడు తను వాగినదే పాట అని అరిచాడు. ఇంకొకడు తను ఆడినదే ఆట అనుకున్నాడు. ఇద్దరూ తాగినవాళ్ళే. వీళ్ళ తప్పులకు తగవులేదు. అయినా తగవు పెరిగిపోయింది. బస్సు ఆగిపోయింది.

నేను అడ్డుకోకపోతే బీడీమనిషి ముక్కు చిదికిపోను, నడుం విరిగిపోను. ఐనా బీడీమనిషి అంత మనోహరంగా తిట్టగలడని

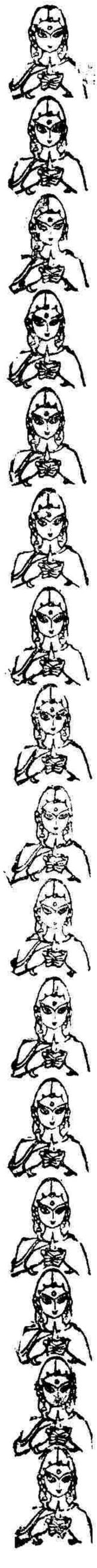


అనుకోలేదు. ఆ తిట్లలో బూతులున్నా. అందం వుంది, కవిత్వం వుంది, తిట్లు సాధారణంగా గాలికిపోతవి. కానీ కొన్ని తిట్లు నా మనసులో నిల్చిపోయాయి.

"ఇవి చెయ్యి దెబ్బలు కావురా చెప్ప దెబ్బలారా."

"దెయ్యాన్నిలేపి, లాలు లంచమిచ్చి మీ అమ్మ రంకుబోయి నిన్ను కన్నాదిరా.

"నీ మనగ కన్నుకి, యెదవా, ఆడవడుచు



అసలు అందం యెక్కడానుతాదిరా....?"

రాయలేని తిట్లుకూడా వున్నాయ్. ఐనా అవి రంజుగా వున్నాయ్. పదుగురూ చేరటంవల్ల యెలాగో సద్దుమణిగినా, యువకుడు యింకా పళ్ళు బిగిస్తున్నాడు. పళ్లు సరిగ్గా పూర్తిగా లేకపోయినా వీడి మనిషి పెదాలు నొక్కుకుంటున్నాడు. బస్సు మళ్ళీ కదలింది. వీడిపొగ నన్ను వుక్కిరి బిక్కిరి చేస్తోంది. నేను అడ్డుకొని తన కోపం కొరివిలా అంటుకోకండా చేశానని కామోసు, ఆ యువకుడు నా వేపు కొర కొరా చూస్తున్నాడు. వీడింకేమైనా చేస్తాడేమోనని నా జాగ్రత్తలోనేనుంటున్నాను. ఇటు ప్రక్కవాడుదిగగానే ఆ యువకుడు నా ప్రక్కలోనే కూర్చున్నాడు. వీడిమనిషి కూసిరాగాలు తీసుకుంటున్నాడు.

కొంతమారం పోయాక యువకుడితో

"నీ పేరు?" అడిగాను.

"అరవై రూపాయల అప్పు యిస్తావా చెప్తా నన్నాడు.

తొలిసారి తమాషా చునుపులిద్దరి మధ్య కూర్చున్నాననిపించింది.

"అరగింపడానికేనా అప్పు అడుగు తున్నావ"న్నాను.

"ఆ శంక నీలో వుంటే వద్దులే. నీ పక్కన వీడి మనిషికి కా మెర్ల రో గం వచ్చిందా?" అన్నాడు.

"ఎందుకా సంశయం?" అన్నాను.

"ఆ రోగం నమ్మరానిది. ఆ రోగం వున్న మనిషి సరిగ్గా సూడనేడు."

మెల్లగా వాడి చెవిలో గొణిగాను.

"నీకు బుల్లెమ్మ బాగా తెలుసా?"

"మా వూరి మనిషేండి. దాని సంగతి యెవరికి తెలీదు?"

'నాకు తెలియదు. చక్కగా వుంటుందా?'

"ఆ సక్కదనంతో యెందరినో సిక్కుల్లో పెట్టేసిందండీ."

"ఏం చేసింది?"

"అది గువ్వలా కిల్లీ బడ్డి మీ గ కూర్చుంటే, మేడెక్కిన మారాజే దిగొచ్చే వాడు."

వీడి సంకీర్తనాని, బుల్లెమ్మ గురించి వివరంగా తెలుసుకోవాలని.

"నిజంచెప్పి అనవసరంగా లెంపలు కాసావు" అన్నాను.

జీవితంలో మనం ప్రధానంగా చేయవలసింది, దూరంగా చీకటిలో వున్నదాన్ని వెదకటం కాదు. చేతిలో స్పష్టంగా కనిపించేదానిని ఉపయోగించడం.

—కార్లయిల్

ఒక వ్యక్తిని సంపూర్ణంగా ప్రేమించడం నేర్చుకుంటే మానవులందరినీ ప్రేమించడం సాధ్యపడుతుంది. మానవ హృదయం స్వర్గం లాంటిది. సూర్యునికి మంచు బిందువైనా, మహా సముద్రమైనా ఒకటే.

—రిచర్డ్

"తమరు అడ్డుకున్నారు. లేకపోతేనా ఆడని సంతసిగురు వచ్చడి చేసేద్దును."

"ఇంతకీ బుల్లెమ్మ చేసిన తప్పు పని?"

"మగాళ్ళు తిరగక నెడతారు. ఆడది తిరిగి నెడతాది."

"బుల్లెమ్మ తిరిగి చెడిందా?"

"అబ్బో! అదెక్కడండీ? నాంచారమ్మ. ఎన్నెల్లా ఎదుగుతూ సవరికి సిగ్గునే ఆమాస అయిపోనాదండీ."

"ఎందరినో నీటముంచి డబ్బు చేసుకుందంటావు."

"నీట ముంచడం కాదండీ. నవ్వుతూ గొంతుకలు కోసేసి ఈనాడు పెద్ద రాణి నాగ యేలుబడి సేస్తంది. ఈ మగాళ్ళంతా దానియెదర బోర్లా వడారండీ."

"పిల్లలు లేరా?"

"అది పాడుబడ్డ బీడు. పంతుక్కా సందుతాది?"

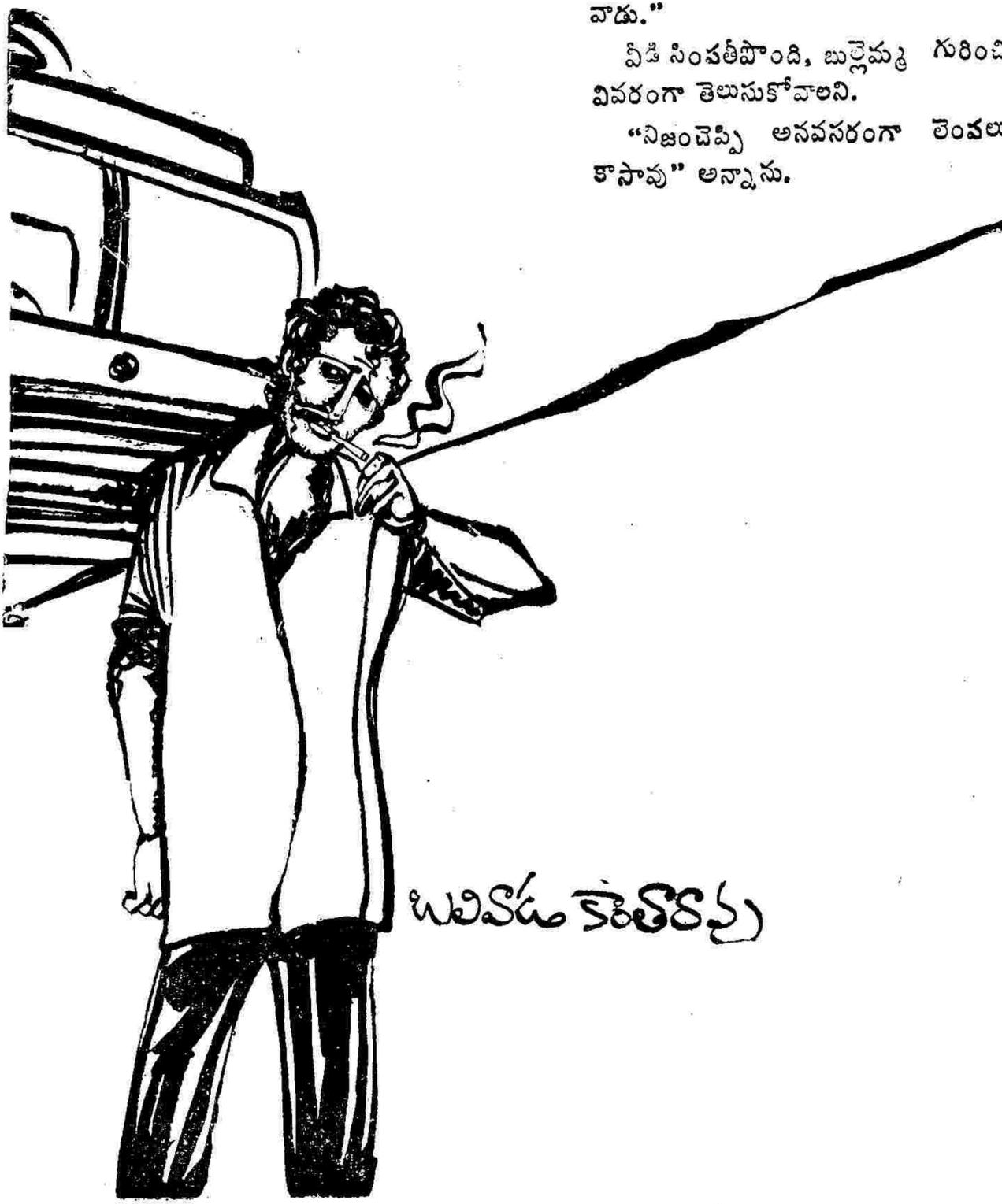
"పిల్లలు దక్కలేదా?"

"నోటికి తీపి, పొట్టకు చేదు అన్న సామెత యినలేదా? వ గలు మాటలతో మగాల్ని మింగే సైనిప్పుని నీళ్ళలో ఒడేసి నట్టే లెళ్ళి."

"దగ్గర తెళ్ళిన ప్రతి మగాడూ దాసుడై పోయాడా?"

"దూలంలా సేవదేరి యెల్లినోళ్ళు, యెదురుపుల్లలా వంగిపోనారండీ. అంత డేంజరీసు మనిషి."

ఒక వైపు లోకానికి ప్రతినిధి. ఈ యువకుడు. ఇతను నాతో యేం చెప్పాడో లోకులు ఆమె గురించి అచ్చంగా అలాగే అనుకుంటున్నారు. వీడు, ఆమె బయట శృంగారంచూసి, లోన వికారం సృష్టించు కున్నవాళ్ళ ప్రతినిధి. వీడు - పేరు చెప్పలేదు. అపం అడిగి ఆరగించాలన్నె మనిషి. జనంలో మనిషి. జనాకంక రవ్వల అన్నట్లు అందలమెక్క అయిస్తాడు.



బుల్లెమ్మ కెళ్ళింది





# ఏకత్వంలో భిన్నత్వం



వాడు—

కాలసుందరి కమ్మని కౌగిలిలో తీయని కలలు కంటున్నాడు.

ఖుషీ కారులో సినిస్టాల్ లా జల్పాగా తిరుగుతున్నాడు.

కారు చౌకైన పైసాల్ని ఖరీదైన వీలాసాల కోసం ఖర్చు పెడుతున్నాడు.

హమేషా హేపీ హార్వాలలో హాంనతూలికా తల్పాలపై పవ్వళిస్తున్నాడు.

వీడు—

కాల రక్కసి కరతు కౌగిట్లో దుర్భరావేదనలు పడుతున్నాడు.

సమస్యల పెనుతుఫానులో చుక్కానిలేవి నావలా బిక్కరిస్తున్నాడు.

ఖరీదైన పైసా కోసం కాయకష్టాన్ని కారుచౌకగా ఖర్చు పెడుతున్నాడు.

హమేషా చింతల గుడిసెల్లో చితిమంటల బొంతపై పడుకొంటున్నాడు.

వీడు ఆకాశరామున్నాడు. అసూయను అముద్ధం చేసుకుని ఈ ఆడదాన్ని ముందుకు తోస్తున్నవాడు. అ సమాసం అరిచే పిల్లిలాంటివాడు. ఈ ఆడది పంగి వస్తే, వయసు వరసా మరచిపోయి పాలుకు పరిగె తిన పిల్లిలా పరుగెత్తుతాడు. బుల్లెమ్మను చందమామతో పోల్చినా, చంద్రుని చూచిన కుక్కలా మొరుగుతున్నాడు.

అప్పుగా తవ్వగా తత్వం తేలుతుందనుకున్నాను, బస్సులో యిరుగయిన చెప్పదలచుకుంటే చెప్పేశాడు. పొరుగుయిన వలకరించినా సలకలేదు. ఇద్దరి గోడూ వింటేగానీ ఈ విరాటసర్వంలాంటి కథను తెలుసుకోలేను. బుల్లెమ్మను ద్రౌపది అనలేనుగానీ అంత చాకచక్యంవున్న ఆడదాని నా విశ్వాసం, దించునీ బయట పడి చిగిర్చానికి అంతులేని ఆశను అండ గండలు చేసుకున్నా. అడుగులుజాగ్రత్తగా వేస్తానని వూహించుకున్నాను. అందుకే అడిగాను.

"ఇప్పుడు బుల్లెమ్మకు మొగుడులేదా?"

"వున్నాడండీ. వీడు బ డో నా డు. నామ్మా వాస్తే."

"అంటే..."

"వాడిమాట నెగ్గడండీ."

"ఎంచేత?"

"ఆడి గొంతుక దీనిలా పెగల్గడండీ."

"అంతేనా? లేక ఏదైనా మంచి మాటా వెళ్లెసిందా?"

"దాని అందమేమందండీ. దాని బతుక పొందికే మాకండీ."

"ఇంకా చిన్న వయసేనా?"

"దాని వయస్సాలకి జుత్తులు నెరసి పోతన్నాయిగానీ- దీని జుత్తు బొగ్గు నలు పండి. దీనిది కాయ శరీరమండీ."

"బాగా ముస్తాబవుతుందా?"

"అద్దశేరు పసుపు రాయదు. అద్దాల చీర కట్టడుగానీ ఆరంజ్యోతిలా మెరుస్తా దండీ."

ఇప్పుడనుకున్నాను. ఈ విరాట సర్వంలో కీచకుంటూ వాకడులేదు. వీడు అప్పు - డిగి ఆరగింకాలన్న వీడిపేరు కీచకుడు. ఈ లోకంలో బుల్లెమ్మకు

యెందరో కీచకులున్నారు. ఈ కీచకుడు బస్సుదిగి పోయాడుగానీ ఈ వీడి మనిషి దిగిపోలేదు. నా కెంకెంకో ఈ మనిషి. ఈ వీడిమనిషి ఎయను మళ్ళినా అలా కనడటంలేదు. చేతులు వణుకుతున్నా అంత గట్టిగా చెంపపెట్టు పెట్టగలిగే బలం వీడికి వుంది. వాగే నోరుకాదు. మౌనంగా తొడ చరిచి శత్రువుని చిత్తుచేసేవా-లా వున్నాడు. తిట్లినా ఒక రీతిలో తిట్టున్నాడు. వీడి పొగే నా ఒక రీతిలో వణుతున్నాడు. దగ్గినా ఒక పాషన్ లో దగ్గుతున్నాడు.

ఈ వీడి మనిషి ఈ విరాట సర్వంలో భీముడెందుకు కాకూడ దనిపించింది. నా వుద్దేశంలో బుల్లెమ్మకూ, వీడికి యేదో సంబంధం వుంది. లేకపోతే యెవరికీ లేని జాభ వీడికింధుకు."

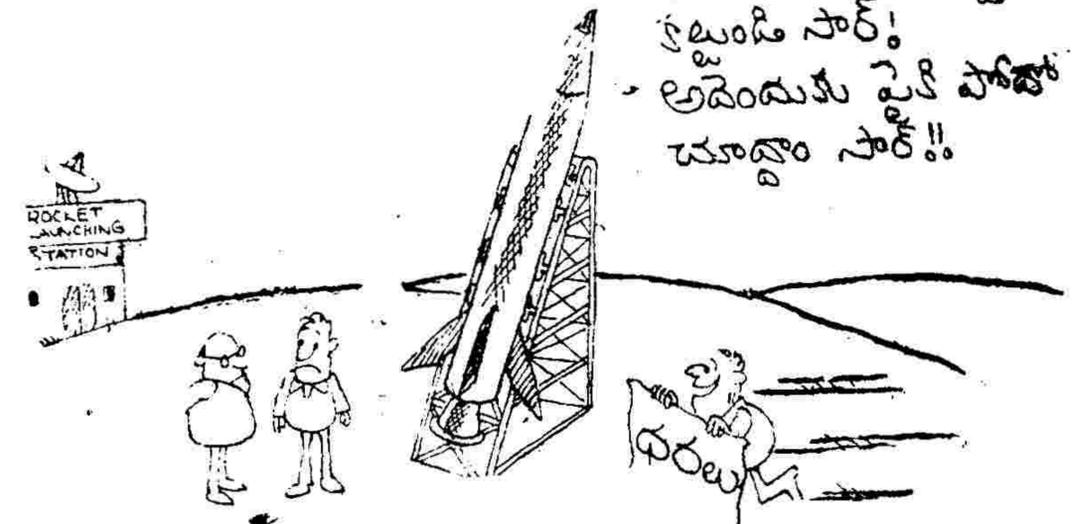
ఎలాగై నా యేదో గుట్టు లాగుతామని, "ఎక్కడుంటున్నా" కన్నాను.

జుట్టు చూపులే.

"బుల్లెమ్మ బస్సులో పనిచేశావా?" అడిగాను.

అవునన్నట్లు తల వూపాడు. ఈ వీడి మనిషి వయసులో యెలా వుండేనాడో నా వూహలో కనిపించాడు. తిరిగిన మీసాల మీద నిటారుగా విచ్చున్న ముక్కు. ఆ కళ్ళు నా మోహన మైనవి. ఆ జుత్తు అస్సూడా యిలాంటి పుంగరాల జుత్తే. ఇతనిలో నాటకంలో నాయకుడికి వుండే హండా వుంది. కళ్ళులేని కామంతో బుల్లెమ్మ వడిగెత్తుతున్నవ-డు, గుణంతో తోవలో చచ్చున్న యీ వీడి మనిషి, యెవరగానున్న బురదగుంటలో కూలిపోకండా ఆపాడేమో? దానికి కృతజ్ఞతగా, చాటుమూటుగా చెక్కిల్లు అందిచ్చి, చక్కలిగింతలు పెట్టి, శృంగారం తేనెలా కురిపించిందేమో? అందుకే బుల్లెమ్మ చేస్తున్న యేవనీ సొంబంగా. యింకా

రాకెట్ కు యీ గుడ్డు  
కట్టుండి సార్!  
అదెందును పైకి పోవో  
చూద్దాం సార్!!





ఒక మంచి పని జీవితవధంలో ఒక మంచి విత్తనాన్ని నాటుతుంది. అది ఆ తర్వాత మహావృక్షమై నీకు నిద నిస్తుంది.

—యస్. డబ్ల్యూ. రాబర్ట్సన్

విషం ఒక్కసారే తన ప్రభావాన్ని చూపుతుంది. కాని ఒక చెడ్డ ప్రయోగం చాలా కాలం వరకు మన స్పృహను విషమయం చేస్తునే వుంటుంది.

—జాన్ ముర్రే

వీటికి కనిపిస్తోందేమో?

నేనెన్నూ మూతికి మరమేకు పేసు కున్నట్లున్నాడు. మాటలు చెప్పే మొనగాడు కాదు. వేషం చూస్తుంటే ఒకరికి పూట బతెం యివ్వగలిగే పుణ్యాత్ముడిలా నూలేడు. పనిలేకండా పరాకుగా తిరుగుతూ, వుషాచునిచ్చే నిషాతోనున్నాడు. ఏ సందులో ఈ రాత్రిమీద దూరుతాడో తెలుసుకుండా మనం, నా సాపు కాకపోయినా వాడితోపాటు దిగిపోయాను. మేం దిగినచోట రోడ్డు వార పెంటు పప్పు వుంది. దిగుతూ జారి పోతూ ఆ పల్లం నేలలో పడ్డాడు. చచ్చిన లేవనెతాను. చేతులు వణుకుతున్నాయ్.

“కవనెల్లావా బాబూ? మనిషన్న వాడెప్పుడూ మాణిక్యమే”

“అయితే ఆ కీచకుడి యెందుక్కొటావ్?”

వీడిమనషి ఫక్కున నవ్వి, వీడి వెలిగిస్తూ.

“మంచిపేరే పెట్టావ్.” ఒక దమ్ముల అగి “మనుషుల్లో కొందరు అప్పుడప్పుడు

మన్ను మింగిన సాముల్లా పాకుతారు. కానీ మనిషన్న మాటలోనే మంచివుంది”

“మంచి అన్నది వుంటేగానీ వాడికి మనిషిజన్మ కాదనా మీ ఉద్దేశం?”

“మనిషి పుట్టుక దొడ్డ పుట్టుక. దయ లేకపోవడం అంటూ మనిషికి తెలీదు.”

“ఏదో బొకరిపె దయ అవ్వక మనిషికి వుంటాదంటారు?”

అతను జవాబివ్వకండా నడుస్తున్నాడు. మళ్ళీ అన్నాను. “అడివి జంతువుకే దయ లేదంటారు?”

“జంతువులను మనిషి మధ్యకు యెందుకు తెస్తావ్?”

“మరెవరినీ తెనాలి?”

“మనుషుల మధ్యకు వీటికి మాణిక్య యెవరోస్తారో వాడ్నితే.”

నాలుగిడుగులు వెళాక వీడి మెర్కూరి బల్బులైటులో అతనిముఖం గంభీరంగా కనపడింది.

“దేముడే వస్తాడు” అన్నాను.

పెద్ద నిట్టూర్చి.

‘మనిషికాదు. దేముడే నాకు క్రూరుడు’ అన్నాడు.

“ఎలా?”

“నాది నలబయ్యేళ్ళ సార్వీసు. ఒక్క యాక్సిడెంటు లేని సార్వీసు. చక్రాన్ని నమ్మాను. పాసింజర్లు నన్ను నమ్మారు. ఒక్కడే కొడుకు. పెన్షనడమ్యూడు. నాకు సుఖపెట్టామనుకునే సమయానికి నాలా చక్రం పట్టుకున్నవాడే మట్టిం చేశాడు. తప్పు చెయ్యని నాకే దేముడు కసాయోడయ్యాడు. నా పెళ్ళమే బతికుంటే పిచ్చిదై పోను. కొడుకు— గడించరాని కొడుకు. ఆడపిల్లలు ఆగి చూసిపోయే రూపు వాడిది. వాడి తలుపు మరచిపోశానికి తాగాను.



ఇటు చూసిన, అటు చూసిన యిరువైపున దీపాబే!

—చిత్రం: వవని కుమార్, తెనాలి

తాగుతున్నాను హాయిని బృది యీ తాగుడూ - యీ వీడి పొగ....”

“వీటికి ఉబ్బెక్కడిదీ?”

“ఎందరి పొన్నయిటర్ల దగ్గరో పని చేశాను. అంతా రామరామా అన్నారు. బుల్లెమ్మ మాత్రం రామరామా అని వూరుకోలేదు. నా చేతులు వణకడం చూసింది. బస్సు దిగిపోమన్నాది. దిగిపోయాను. ఇక అడుక్కుతిని బతకడమే అని కున్నాను.”

“నా బస్సు మీద నీ యిష్టం వచ్చినట్లు తిరుగు. నీ తింకీ, నీ బట్టా నీ వీడిలు, నీ తాగుడూ - నీ కింద నివు బతికినంత కాలం ఖర్చు నాదే” అన్నాది. బుల్లెమ్మ దయగల మనిషి. దేముడికన్నా గొప్పది. ఆ యమ్మమీద అడ్డ దిడ్డంగా కూస్తే అదా పెడా వాయించేసాను.” ఏదో గొప్పపని చేసినట్లు నవ్వుకున్నాడు. ఇంకో వీడి వెలిగించాడు. పొగ వదుల్తూ అలా ఆ మర్రి పాలెం సందులోనికి వెలిపోతుంటే కీచకుడి చంపిన, భీమబలుడు నడుస్తున్నట్లే అనిపించింది. తరవాత నేను ముందుకు నడుస్తూ రోడ్డుమీద పోతున్నాను.

కొంతదూరం పోయాక బుల్లెమ్మ బస్సు తిరిగివస్తూ యెదురైంది. ఎంత చక్కని బస్సు? ఎంత వయ్యారంగా వస్తోంది. దీపాలు లోనా, బయటా ఘనంగా వెలుగుతున్నాయ్. “బుల్లెమ్మ” అని బస్సుముందు పెద్ద యింగ్లీషు అక్షరాలు రెండుప్రక్కలా వున్న రంగు బల్బుల వెలుగులో చెమీలతో చుక్కల్లా మెరుస్తున్నాయ్.

